

5/9 - 866/1 - 88/89

Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1988-1989

21 JUIN 1989

**PROJET DE LOI
ajustant le budget du Ministère de la Défense
nationale de l'année budgétaire 1988 (05)**

**PROJET
TRANSMIS PAR LE SENAT (1) (*)**

I. AJUSTEMENTS DES CREDITS

ARTICLE 1^{er}

Les crédits inscrits au Titre I, dépenses courantes, et au Titre II, dépenses de capital, du budget du Ministère de la Défense nationale de l'année budgétaire 1988, sont ajustés suivant les données détaillées au tableau annexé à la présente loi et à concurrence de:

(En millions de francs)

	Crédits non dissociés <i>Niet-gesplitste kredieten</i>	Crédits dissociés <i>Gesplitste kredieten</i>		
		Crédits d'engagement <i>Vastleggings-kredieten</i>	Crédits d'ordonnancement <i>Ordonnancerings-kredieten</i>	
TITRE I <i>Dépenses courantes</i> Ajustements annexe courante . . .	+ 64,0	- 14 579,6	+ 18,1	TITEL I <i>Lopende uitgaven</i> Aanpassingen lopend jaar.

(1) Voir :
Documents du Sénat :
600 (1988-1989) :
— № 1 : Projet de loi.
— № 2 : Rapport.
Annales du Sénat :
19 et 21 juin 1989.

(*) Pour le tableau budgétaire, voir : Doc. Sénat 600/1 - (1988-1989).

5/9 - 866/1 - 88/89

Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1988-1989

21 JUNI 1989

**WETSONTWERP
houdende aanpassing van de begroting van het
Ministerie van Landsverdediging van het
begrotingsjaar 1988 (05)**

**ONTWERP
OVERGEZONDEN DOOR DE SENAAT (1) (*)**

I. KREDIETAANPASSINGEN

ARTIKEL 1

De kredieten ingeschreven onder de Titel I, lopende uitgaven, en onder de Titel II, kapitaaluitgaven, van de begroting van het Ministerie van Landsverdediging voor het begrotingsjaar 1988, worden aangepast volgens de omstandige vermeldingen in de bij deze wet gevoegde tabel en ten belope van:

(In miljoenen franken)

(1) Zie :
Stukken van de Senaat :
600 (1988-1989) :
— Nr. 1 : Wetsontwerp.
— Nr. 2 : Verslag.
Handelingen van de Senaat :
19 en 21 juni 1989.

(*) Voor de begrotingstabel, zie : Gedr. St. Senaat 600/1 - (1988-1989).

	(En millions de francs)			(In miljoenen franken)
	Crédits non dissociés <i>Niet-gesplitste kredieten</i>	Crédits dissociés <i>Gesplitste kredieten</i>		
		Crédits d'engagement <i>Vastleggings- kredieten</i>	Crédits d'ordonnancement <i>Ordonnancerings- kredieten</i>	
TITRE II <i>Dépenses de capital</i>				TITEL II <i>Kapitaaluitgaven</i>
Partie I Ajustements année courante . . .	—	— 3,0	— 52,3	Deel I Aanpassingen lopend jaar.
Partie II Ajustements année courante . . .	— 7,0	— 417,4	— 25,0	Deel II Aanpassingen lopend jaar.
II. DISPOSITIONS DIVERSES		II. DIVERSE BEPALINGEN		
ART. 2		ART. 2		
Les crédits ouverts par la présente loi seront couverts par les ressources générales du Trésor.		De bij deze wet toegestane kredieten zullen door de algemene middelen van de Schatkist gedekt worden.		
ART. 3		ART. 3		
La présente loi entre en vigueur le jour de sa publication au <i>Moniteur belge</i> .		Deze wet treedt in werking de dag van haar bekendmaking in het <i>Belgisch Staatsblad</i> .		
Bruxelles, le 21 juin 1989.		Brussel, 21 juni 1989.		
Le Président du Sénat,		De Voorzitter van de Senaat,		
F. SWAELEN.				
Les secrétaires,		De secretarissen,		
H. MOUTON.				
R. VANNIEUWENHUYZE.				